

Univerzita Karlova
Filozofická fakulta
Katedra jihoslovanských a balkanistických studií
Posudek vedoucího práce na diplomovou práci Terezy Knotové
„Bosenská identita v postjugoslávské próze“

Kolegyně Tereza Knotová pro svou diplomovou práci zvolila téma v oblasti literární vědy zpracované zatím spíše okrajově – pátrání po bosenské identitě v próze národů bývalé Jugoslávie – resp. na vybraném vzorku autorů. Již ze zvoleného tématu vyplývá, že se musí nutně jednat o práci interdisciplinární, což zcela odpovídá duchu soudobých vědeckých bádání.

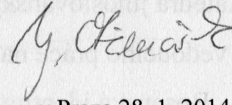
Co se týče struktury práce, pak mohu říci, že je bezesporu logická, vystavěná lineárně se dvěma mezivstupy (tzv. mezikapitolami) a vcelku přesná, kolegyně vcelku dostatečně objasňuje a popisuje své úvahy a nakonec i závěry. Sama otázka identity je natolik složitá, že není možné vyjádřit se k ní bezezbytku, proto je dobře, že se kolegyně Knotová neponořila do těchto úvah přespříliš. Následně zaujatý postoj vůči pojetí národa a nacionalismu, poté kánonu a literárního mýtu jasně ukazuje, že se autorka dlouhodobě zamýšlí nad těmito problémy a je schopná ze svého stanoviska vyvodit i závěry aplikované na vybrané bosenské autory a jejich literární díla.

Můžeme konstatovat, že i po jazykové stránce je práce na dobré úrovni, byť zaznamenáme jisté množství nepřesností (např. hned v poděkování na s. 2 apod.) a také některá slovní spojení a občasný výskyt poměrně excitovaných výrazů (báječný atd.) někdy navozují dojem textu spíše popularizujícího. Pro jazykově méně vybavené čtenáře chybí překlady textů citací v originálním znění v přílohách (myslíme texty, které nebyly vůbec přeložené do češtiny), u některých citovaných českých překladů chybí jméno překladatele apod.

Tereza Knotová svou diplomovou prací prokázala schopnost vytvořit odborný text na dostatečné úrovni, přičemž se jí podařilo v širším pojetí zajímavě přispět k otázkám spojeným s literární identitou obecně a detailněji pak s reflexí bosenské identity či toho, co je asi možné za bosenskou identitu považovat. Práce je proto bezesporu přínosem. Jen rozsah textu není zrovna

nadstandardní. Předloženou diplomovou práci proto rozhodně doporučuji k obhájení.

sestavil PhDr. Jaroslav Otčenášek, Ph.D.



v Praze 28. 1. 2014